

ТЕРАТ 8 РУ ЕСТЕ ПРЕ 8 Н  
ЖИМЖАТЕ ДЕ АН КВ ПОША

8 кр. арц. Пентр8 фишик  
чарі ср пластик позн ла 6  
ранд8рі 8 кр. де ані фис8  
1 кр. арцінт де 8 н 58.

№ 15.



1838.

(СУ ПРЕА'НЛА ТОЕ.)

G A Z E T A

ДЕ TRANSILVANIA.

Brashov, 8. Oct.

## ТРАНСІЛВАНІЯ.

(Конч е рт) Пентр8 Фла8тв, Піанофорт  
ші Кантаре ф8серз аж8торі парте мадре д8  
Ділеттанції ші Муз8ларії Капелі д8 м8жік  
д8 аічі. Ан А80 д8 Дафонт пентр8 Піанофорт  
ші Біолін д8пк мотіве дін опера Фра Діа-  
воло Ансоцітг фінда Іртіста д8 о Д. Ділет-  
тантг преа д8прінсг ла Піанофорт, а8 дес-  
волвіт фермек8л тон8рілор Антона д8пк  
композіціе. Ан вр8ема ж8кхрії пе інстр8мен-  
теле ачесте тр8б8е ср такз тоатг рефлек-  
сія ші ж8деката 8н8т сімціторіу, ші 8н8май  
д8пк че а8 тр8к8т момента д8пт8сіас8л8т  
ск8пжнда Сімціріле д8 п8тереа фермек8л8т, єра  
ан стає ср 'ші дескопере чін8ваш 8к8ріа  
ші мірапре са пе к8т афла к8вінте спре  
ачеста.

Дар' корона ср в8віне стр8л8чітг фан-  
тазії д8 Ліпінскі че ф8 ж8катг Ансоцітг  
д8 оршестрж. В8носк8торії карії фі8 че несп8сз  
гр8тате есте ан композіції л8ті Ліпінскі  
д8 але єспріма щі а скоате чін8ва дналтеле,  
стр8б8т8а8л ші неаж8н8еле ачеле тон8рі дін  
коарделе інстр8мент8л8т, ачіа тр8б8е ср м8р-  
т8рісас8к зе окамдатг к8 д. А. Маріен8р,  
к8мк8 в8еонора Наіман Анз8л8н8с8 песте  
тоате гр8т8ціле, „а8 ф8к8т дес8л дналтії  
л8ці, д8 ф8мс8ца єстетік, ші а8 ар8тат  
н8м8с8рат8а джнчіме, ла каре есте к8 п8-  
тінц8 ср аж8н8г8 8н талент кіемат спре ачега  
ші о с8р8г8н8ц8 нек8рмат8.“ Антр8 а8вр8,  
ч8 са8 зіс деспре 8н алт Іртіст ал в8ак8л8т,  
ачегаш ср поате зіче пе др8т8л ші деспре  
Іртіста д8 каре ав8р8м н8т норочіре: „Пе

еа н8 о а8зім к8 8рекіле, чі о а8зім к8  
гроада інімії.

В8еонора Н8мани д8пк петречереда д8  
май м8лці ані ан Франца, ші ан єарна Тре-  
к8тг аа Генф, а88ма венінд прін Мілан (Май-  
ланда), Венециа, Тріест, Аграм, Тімішоара ші  
Сів8 трече ла 8к8рішт, ші д8 аколо пе ла  
Одеса ші Москва мерце ла лок8л нащерії сале  
ан Ст. Петерб8р д8 8нде песте п8цін дре  
д8 г8нд ср порн8ас8к ла о к8л8торіе арті-  
стік. Дар' май фівом норочії дічі ла мар-  
уніле 88ропеі л8мінате ср о май кортенім  
в8еодатг, са8 к8 анч8рещіле тон8рі а віод-  
реі сале са8 дес8тат ші джнса д8ла н8т  
пентр8 т8тд8а8на?!

Брашов Окт. 4. Фапта нобіл8 есте  
к8 атжта май вреднік д8 м8лц8мітг, к8 к8т  
віне дін к8цег май к8рат. М8ма ші 88діл8  
р8посат8л8т н8г8ц8торі8 д8ла Роман ан Мол-  
дова, Саркіс Ч8ркес, каре ан Май8 а. к. а8  
м8ріт дічі, д8пк че ар фі ф8к8т дар8рі ф8-  
моасе ла бісеріка ромжн8ас8к д8 аічі ші ар  
фі Амп8рціт ф8інк ла май м8лці дікжт 100  
с8рачі, ан зілел8 ачесте прін міжлочіре д.  
Бір88 греческ Стефан д. Ч8рв8нводалі ші а  
д. Іоан Баронч8а н8г8ц8торі8 дін Фокшані  
а8 чін8тіт ші ла Гімназі8л католік че ср  
антеміа8к а88м 100 Ф. б. в. скімежн8д к8  
ачеа с8мк8 о облігаціе д8 ал8т Хг. В8терхазі  
с8пт №. 23,146 каре ср ср траг8 пентр8  
фолос8л поменіт8 школі. Ачест дар' к8 атжта  
е май вреднік д8 рек8ношінц8, к8 к8т фім  
к8 р8посат8л ші 88діл8 л8т н8т ф8ст нічі  
д8о нац8е нічі д8 в8ео р8лічіе дін ачеле спре

каре шаф архат дн кіпчл ачеста ішвіра са де оменіре.

Сібі 8 Окт. 5. Дотерія ші жоквл дн кірці аратж дн тоате зілеле жарфе лінгрізтоаре а патімії каре фак сз сз лінкітізє дн 8ннії ненорочії. О пергоанж дела Одорхеліз де о фіре нестаторнікш ші карактер склачіат, кірвія лі олзчга сз сз хрініаскш дн сходоаре алтора, д8пз че ар фі ліншелат дн м8лте пірці ші пе алції, маї пе 8рмз кізжанд дн грація патрон8л8ті с88 ші л8пздан дн сложба дн каре сз афла, венінд аічі, прін фізізріе ші мінцинд де сіне 8н ранг ші н8ме маре а8 фост дн старе сз ліншеле о міе фіоріні дела 8н бзрбат сдраван, каре лінсі авжанд преп8с де ліншлаж8нє, 8мблаж8т дн 8рмз ші афлжанд к8м пр8пздеце ла дотеріе ші кірці ліндатж фік8 с8'л д8кз пе неоменіт8л дн прінсоаре; де акол єшінд пе ф8ріш а8 ск8пат ла візакна (апро-ре де Сібі8) дар' дрептатеа ші аічі ла8 аж8нс — лінсі дн прінсоаре авжанд ла сіне 8н шкш (стілег) пе ачела ші ла8 ісбіт де д8з орі дн дрепт8л інімії. Аж8тор8л докторілор н8а8 фолосіт, дн ноаптеа 8рмзтоаре а8 тредк8т дн л8ме.

П. Фанчалі Мартін маї наінте К8план католіческ дн Брашов, апої преот ла Ренімент8л К8ларецілор че поартз н8мелі Ярхід8чії Іосіф №р. 11. лінк8 дн л8на тредк8т са8 н8міт де преот ла Гардія Кріаскш Национал дн віена.

К 8 ж Окт. 5. Дн зіод ачеста а8 фост аічі о с8рбтоаре школастікш лінсемнатз де Інсталлациа челор шасе професорі Ної ла ін-стіт8т8л де кірвігіе дн к. к. ліце8 академік. Вкс. Са Нік8лае Ковач Впіскоп8л католічілор діректор ал т8т8рор школелор к. крзенрі дн М. Прінціпат, ка Інсталлатор, лінтр'8н к8важт ал с88 літінек а8 борбіт к8 м8лтз Енергіе атакта деспре мареа тред8інцз ші фолос а докторілор 8нні, к8т ші деспре він-воіт8л к8цет а През8нвілцат8л8т постр8 Монарх де а реорганіза ші ачест с8нг8р інсти-т8т медіческ ал патрія ноастре д8пз норма затор асеменеа Інстіт8рі маї 8нні. Професорі н8міці ла десевіtele ціїнце кірвігіе с8нт А. Міхаїл Ізденхоффер, Іосіф Сеч, Алексіе Бруст, Стефан Іоо, Нік8лае Сілагі ші Іосіф Сібо. А. Ізденхоффер к8 ачест прілеж а8 ці-н8т 8н к8важт де м8лцзмітз дн лімба 8н-г8раскш.

## У Н Г А р і А .

М. С. Ампірат8л прін п. А. Декрет дн 3. Септ. са8 мілостівіт а пор8нчі ка дн к. Кліверітате дела Пест сз сз ціє конк8рс де Бандідаці пентр8 Баттада де Професор лімба

ші література італінекскі пе лінгз плати д8 600 Ф. арцінт пе ан; ачест конк8рс сз ва ціна ла 27. Дек. а. к. д8пз к8лінда, но8, к8 ачест лінсемнате лінсі, к8 пр8екції де лімба ші література італіанз сз вор да дн лімба літінекскі.

Соціетатеа 8нг8р8аскш дн ві-цацілор. — Конкеle Г8тав Баттані де Немет8івар пе лінгз скріодреа са датз дн 25. Септ. бібліотека са чеа де м8лт прец ка дн треізеті де мії том8рі алк8т8ітз, о д8 дат дн дар соціетції лінвіцате 8нг8р8аскі. Пест Окт. 6. 1838. Дн оржнад8іала Презіден-т8л8т др. Франціск Шедел Секретарі8.

— Да каре патріот н8т ва фі к8носок8т бекі8л ачел проект а 8нг8рілор де а ашеза лінтр8л к8да ші Пест 8н под де піатр8 ств-т8торі8 пе д8нзр8? Проект8л ші план8л. дн зілеле ноастре лінчеп сз сз п8е дн лін-к8ре ші д8пз лінбоіала фік8тз к8 банкер8л дн віена барон Сіна<sup>\*</sup>), под8л че сз ва зіді с8пт лінг8ріжіреа л8т , гісеу, V. Szu, є м8л8рат лінтр'ачест кіп: арк8л чел дн міжлок, каре є чел маї маре ал по-д8л8т пе оглінда апей ва фі дескіс де 640 пічоаре, арк8ріле челе де літ8рі 8н8л к8тє 8н8л де к8тє 270 пічоаре — аша пентр8 к8р-щера словодз а апей р8мжне лок словод де 1180 пічоаре, стжалії де под че сз вор рі-діка пе мал8л д8нзрі вор фі деп8ртаті 8н8л де алт8л 1,500 п8нз ла 1,600 пічоаре. Ан алвіа апей вор вені дої стжалії де граміт ші дн мармор рош8 дела Ніергеш8тфал8; гро-сіма ачестор стжалії де осеві л8аці ва фі де к8тє 32 пічоаре, іар' лінзіміа діла те-мелі дн с8с 150 пічоаре — фаца под8л8т ва фі цін8тз де пр8жіні (р8де) де ф8р в8р-сат, л8аціміа пе 8нде 8мбл8 карзле ва фі де 25 пічоаре, іар' пентр8 педестрі де д8з пірці ва р8мжна лок де к8тє шасе пічоаре. То-т8л ба фі цін8т де 12 ланц8рі гроасе маї греле де 2000 тоане єнгл8з8р (40,000 м8л8).

## А 8 і Т р і А .

М. С. Ампірат8л ші Ампірат8л ді-ампірат8л д8 лінії а8 24. Септ. к8 ненорочіе дн Ман-т8а, ші прек8м прет8тіндені, аша ші аічі фіс8р8 прійміці к8 єн8зіасм. — д8пз пр8нз М. Са. дін пр8нз к8 дірхід8чії а8 черчетат бібліотека, м8з18л, грздіна ботанік8 ш. А. Сеара дін пр8нз к8 М. Са. Ампірат8л са8 прімблат к8 калеаска девл8нг8л четк8ї ак-ції 8ліці єра л8мінате, апої а8 мерс ші ла т8т8р8. Тоатж к8л8торіа дн ломбардіа ші о фаче М. Са. н8ітатз к8 фачеріле Сале де

<sup>\*</sup>) Фамілія суд. Сіна є ле роман де пісте д8нзр8.

вінє. Аа 22. Септ. сав мілостівіт а да ора-  
шувати Лоді 900, Бергамо 3600 Кремона 3000  
ліре австріаче пентрів ажуторів сзрочілор.

## Брітанія таф.

Септ. 4. д. Green сз Англії к8 глобу-  
ль аеростатік маї с8с де кжт орі каре ал-  
т8л п8нц ак8м, корабія ачеаста де аер а8-  
ржас ка треті п8ттаре де чеса дн Англіїме-  
ші дн Hertforshire 47 міл8рі департат  
дела лок8л Англії сале сав погоржт іар'  
пе п8мжнт. Англіїме аа каре а8 ажунс д.  
Греен а8 фост апроапе де патрів міл8рі. Ан-  
т8' ачеаста з Англіїме корабія де аер дн прі-  
чині мішкврі в8здух8л8т ш'а8 перд8т маї  
жумжтате дн п8ттере че о рідіка, лнкжт ф8-  
сіліт к8лжторів сз ар8нчє жос маї жумж-  
тате дн повоара че авеа. Аа Англіїме де  
11000 пічоаре а8 к8з8т западз каре а8 а-  
коперіт партса діннаінте а коржбі прек8м  
ші ман'гелеле д. Грін ші а соцілор с8ї; дела  
ачест цін8т маї лн8с а8 дат де о к8лж8р  
астфелів лнкжт тоатз запада сз топі де  
пе джншій — дічі ар8нчтві8л дн барометр  
а8 к8з8т де жумжтате, каре феноомн п8нж  
ак8м н8 с'а8 маї в8з8т. — О алтз б8гаре  
де с8амз а д8ті Грін є, к8 джншій Ант8'-  
ачеаста з Англіїме н'а8 сімціт нічі вре о н8-  
д8шалз дн піепт, макарк дн Анкредінца-  
реа че ніо дз вестіт8л Х8мбодт ші алці,  
карі сз 8ркарз пе б8рф8рі де м8нці дн-  
налці 8нде д8р8л є маї с8пцире, к8 кжт меруе  
чинев маї с8с, к8 лнкжт р8с8флареа є маї  
граа. Лнс8 д8пз к8м жудкв Грін, ачеаста  
деспівіре єсте де аколо, к8чі 8ркжн8н пе  
вр8н м8нте, пердем маї м8лтз п8ттере дн  
тр8п8л нострів, к8нд апої ші п8мжніле маї  
таф сз останеск.

## Р 8 т і А.

Дн тоате п8рціле с8оарз вешиле деспіре  
г8т8ріле р8сбоїніче каре ле фаче Р8сіа. Га3тта  
8нів. дре о корреспонденціе дн 8ші 15. Септ.  
каре аша с8нз: „Д8пз лншінц8ріле дн Р8-  
сіа де к8т8л аміа3ї, прег8т8ріле ачеастії П8-  
ттері дн мін8т8л ачеаста лнтрек пе тоате кжтє  
с'а8 в8з8т п8нж ак8м. Деспіре о парте сз  
г8т8ріле лмпротіва Ч8ркесілор, де алтз парте  
пентрів Персіа ші дн лнжмпларе лмпротіва  
Внглітерії поате к8 ші лнс8ш лмпротіва  
Ш8рції. Вестеа деспіре лмпрезнареа Вскадреї  
Енглесії с8пт Адмірал8л Стопфорд ші а  
чей т8рческі с8пт Кап8дан Паша сз паре ка  
а8 лнтржтат кжтва єгоімвл ші жал8зіа  
(с8лація) Р8сії. Аічі, 8нде лнчепем сз сім-  
цім вінек8вжнг8ріле п8нчі трем8рзм де к8-  
мет8л 8н8т р8сбоїв, н8 к8 д8рз с'а8 лндої

чинев деспіре резултат, чі к8мк8 не темем  
де німічіреа т8т8рор род8рілор дн о старе  
п8ч8т8л де н8з анї. Негрешіт Молдавія пре-  
к8м ші Балахія с8пт п8тірніка ап8рдреа а  
Р8сії а8 ажунс вінє, пентрів ачеаста вогріма  
прек8м ші м8лцім8а аманд8рор ачеастор но-  
роаде єсте м8лт ап8екатз спре ачеаст8к п8-  
тере. Тот ачеаста сз поате зіче деспіре Сер-  
бія чеа к8 єа (к8 Р8сіа фін8л де 8н н8ам)  
р8діт8к, ачеаста поате фі Сінг8рз прічіна  
пентрів че прінц8л Мілош с8ка8мпротівіеще к8  
атата лнаджріре де а лн8а с8п8шілор с8ї  
чева інф8енціз ас8пра ст8пжнрії Ц8рії. (—)  
Алтз скрісодре маї л8нгз дела Одеса дн 10.  
адівзр8з8 тот ачеаста прег8т8рі марі але  
Р8сії, к8мк8 адек8 маї м8лт де 30 корзбі  
марі ші маї мічі сз ад8нз аа Себастопол ші  
ла Одеса ст8нл гата сз пріїм8аск 15,000  
солдаці. Ачеаст корреспондент сз к8еце лм-  
протіва Порції т8рческі, к8мк8 єа дн вре-  
міле де ак8м н8 аратз ачеа лнкредінца-  
реа прієтініе к8т8рз Р8сіа д8пз к8м ар акеа аче-  
аста дрепт сз ащеате дела джнса, к8мк8 н8-  
з8ееще д8пз прієтініа націїлор департате л8-  
п8джа с8ат8ріле фір8с к8л8т с8ї ап8рз-  
торів ші прін о 8рмаре аса н8екотіт8 т8-  
міцінда пе Решід Паша дн В8ропа ка сз пре-  
г8т8аскі міжлоаче де німічіреа л8ті Мехемед  
Ілі ажуторів 8лор п8т8рі каре н8маї дн  
спек8лаціе н8г8ц8т8р8аскі сз аратз б8н8 к8-  
т8рз джнса; маї лнколо к8мк8, Поята сз  
п8н8 дн прімеждіе прін 8рмаріл8 сале де а  
фі С8ф8ржматз, к8мк8 п8т8ріа Р8сії сз  
аратз песте тот п8мжн8л де ші н8 л8-  
мод8к дар л8ц8н8д8к пе лнчеп8л ші к8 а-  
тата маї сіг8р; к8мк8 де ар фі воіт Р8сіа  
сз т8зіаскі к8 п8т8ріа са спре ап88ареа ал-  
тора, ачеаста ар фі п8т8т'о фаче маї де  
м8лт, дар' джнса н'а8е дек8т к8уете к8рате ші  
п8з8ріа де к8мп8т. Ачеаста о доведеце ші  
ак8м, к8нд єї (Р8сії) іар' фі лесне сз фак8  
пе С8лган8л дн треті зіле кіар дн Констан-  
тінопол, ка сз к8нод8аскі піп8нід к8 м8на к8  
кжт недрепт лнчепе єл сз сз лндоїл8к де  
лнкредінца-реа ші протекціа лнтрів каре сз  
р8зема п8нж ак8м. Сз паре к8 ачеаст дом.  
Ко ре8пон8ен8т дре дн Кап8дан с8ї  
о ідеа кам наївз де прієтініе ші пр8т8ек8іе,  
адек8 сз поате фаче пе чинев ші де фрік8  
ка сз т8з8ріа ші с8'ї чеарз ажуторів.  
— Дн пр8т8ек8іе дела Лондон дн 25. Септ.  
четім л8кр8л к8 тот8л алт8релів. О флот8к  
Енглесо- франческі дн мареа н8агрз н8 є  
л8кр8 п8цін.

## Г 8 т і А.

Лншінц8рі дн Атена дела 12. Септ. д8-  
т8рів Старе чеа де ак8м т8рб8р8атз а Греції

Д8ПК АНФИПАЗРІЛЁ ДЕ РЖСКОДЛЖ ДЕЛА МЕСЕНА, ДІН МЗРТВРІСІРІЛЕ ЧЕЛОР ПРІНШІ КАРІЙ СТАВ АННАІНТЕА ЖУДЕКЦІЇ СЗ ВЕДЕ АПРІАТ, К8МКЗ АНТР'АЧЕАСТА ЦАРЗ КОДАЧЕ МАЇ ДЕ М8ЛТ 8Н ПЛАН ДЕ Т8РГВРГРІ, ФІІНД ЛА МІЖЛОК МАЇ М8ЛТ ЕРГОДНЕ САНСЕМНАТЕ КАРЕ СЗ СТРДВЕСК СЗ АЦЖДЗ ФОК8Л АН ТОАТЕ ПВРЦІЛЕ. ІННЕЛЕ ГАДЕТЕ А ГРЕЧІЙ АНДЕАМНЗ ПЕ СТРДЖНІРЕ, КА СЗ АПЧЕ МІЖЛОДЧЕ МАЇ СТРАШНІЧЕ ДАКВ ВРЕД СЗ ДЕПАРТІ ЕРГОДНЕ САНСЕМНАТЕ КАРЕ СЗ СТРДВЕСК СЗ АЦЖДЗ (Allg. Zeitung.)

### С Е Р Б И А.

(Ч8МК АНФІРІКОШАТЗ.) ДІН АНЩІІНЦХРІ ОФІЧІАЛЕ ДЕЛА 1 ОКТ. К8НОДІЧЕМ КА ПЕСТЕ Д8ННДРЕ АН НІСА КАД КЖТЕ 70 ПОНЗ ЛА 80 ОДАМЕНІ ПЕЗІЖЗРФХ ГРОЗАВЕЙ БОАЛЕ ДЕ Ч8МК. ПРІВІРІА АС8ПРА 8ЛІЦІЛОР ДЕ 8НДЕ СЗ СКОТ ТРДВІРІЛЕ МОРЦІЛОР ЕСТЕ ПРЕД АНФІРІХТОДРЕ. СТРДЖНІРЕА А8 АПЧАТ ТОАТЕ М8С8РІЛЕ П8ТІНЧОДСЕ СПРЕД АМПЕДЕКА Р88ТАТГА АЧЕАСТА.

КВТРЗ БАЛКАН ШІ АН8МІТ ЛА БРАЦА АНКЗ МОР ПЕ ЗІ КЖТЕ 30 ПОНЗ 35 ОДАМЕНІ.

### А Н ЩІІ Н Ц А Р Е.

ЦЕНЕРАЛКОМАНДО ЕСТЕ АМП8ТЕРНІЧІТ ДЕ К8ТРЗ К. К. СФАТ ДЕ Р8ГБОІ8 АЛ К8РЦІЙ (Хофкірігсрат) КА СЗ МІЖЛОЧЕАСКХ АСЗ К8МП8РДА АН ЦАРА АЧЕАСТА ПЕЙ НЕГРЕ ДЕ МЕЛ ПЕНТР8 ТАКЖД ДЕ ШЕЛЕ, ПЕНТР8 ПРЕМ ШІ Б8НДЕ (КОЖОАЧЕ, ДОЛМАНЕ) ШІ АСТФЕЛІ8 ДЕ К8МП8РХТОДРЕ СЗ ФАК8 А СЗ АДЧЕ ЛА КОМІСІА ДЕ МОНТ8Р ДІН БЗЛГРАД.

КА СЗ СЗ ПОАТЕ ДОБЖНДІ РЕЗ8ЛТАТ8Л ДОРИТ АН КЖТ СЗ ЦІНЕ ДЕ ПРЕЦ8РІ ШІ ДЕ ВРЕМЕА К8МП8РХТОДРЕ, ЦЕНЕРАЛКОМАНДО АФЛ8 К8 КАЛЕ А ПОНЗІ ЛА О ТОКМЕАЛЖ ТІМП8РІЕ ПРІН 8РМАРЕ А ПОФІ ПЕ КОЖОАРІ, НЕГ8ЦЕТОРІ ДЕ ПЕЙ ШІ ПЕ ЛІФЕРАНЦІ, КА СЗ ФАК8 ДЕ ШІРЕ ЛА ЦЕНЕРАЛКОМАНДО АН СКРІС, ДЕ А8, ШІ КЖТ М8ЛЦІМЕ ДЕ ПЕЙ ДЕ МЕЛ, АПОЙ ДЕ ЧЕ ПЛАСЖ, К8 ЧЕ ПРЕЦ О Б8КАТЬ (Stück) АН КЖТ ВРЕМЕ, АНТР'АЧЕАСТА АН, СА8 АН ПРІМ8ВАРА АН8Л8Т 1839, ПЕ АННГХ КОНТРАКТ СА8 ДЕ А МЖНД БОР ВРЕД СЗ ЛЕ АД8К8 ЛА КОМІСІА ДЕ МОНТ8Р ДІН БЗЛГРАД.

АЧІ ЕСТЕ А СЗ АНСЕМНА, К8МКЗ К8МП8РДА ДЕ АМЖН8 СЗ ВА П8ТЕА ФАЧЕ ШІ ДЕ ПЕЙ МАЇ П8ЦІНЕ, КА АША ШІ ПРОД8КТОРІЙ ЧЕЙ МАЇ П8ЦІН АВ8ЦІ СЗ ПОАТГ ФІ АН СТАРЕ ДЕ А АДА ПАРТІ ДІН АЧЕАСТА КОНК8РРЕНЦІЕ ДЕ ВІНДЕРЕ.

ПЕІЛЕ ЧЕ САНТ ДЕ АСЗ ДА АНД8НТ8Р ТРЕБ8Е СЗ ФІЕ (К8М СЗ Н8МЕЦЕ) АВ8РАТЕ АНКЗ ДІН КАРНЕ, ПРІН 8РМАРЕ СЗ ФІЕ ЕШІТГ ДІН АРГЕСАЛЖ, СЗ КА8ТГ СЗ ФІЕ К8РАТЕ ДЕ МОЛІЙ, АЖНОДСЕ, ЧЕЛЕ ДЕ ПЕ ШЕЛЕ ТАРІ АН ПІЕЛЕ, ЧЕЛЕ

ДЕ БЛАНЗ СК8РТЕ АН АМНЗ, ІАР' МАЇ АЛЕС ЧГЛЕДЕ ПРЕМ СЗ Н8 ФІЕ В8ПСІТЕ, ДАР' ФР8МОДСЕ АВАНД НЕГРЕАЦА ЧЕД ФІРЕАСКХ К8 КРЕЦЕ М8Р8НТЕ, ЧЕЛЕ ДЕ БЛАНЗ (К8ПТ8ШАЛХ) СЗ Н8 ФІЕ ПРЕА ГРЕЛЕ ШІ ПРЕСТЕ ТОТ НІЧІ СПАРТЕ НІЧІ К8 ЗР8 Д8С.

АНЩІІНЦХРІЛЕ ВОІТОРІЛОР ДЕ А ВІНДЕ ПОФТЕЦЕ ЦЕНЕРАЛКОМАНДО СЗ ЛЕ АІВЗ ПОНЗ ЛА Ж8М8ТАТЕ СА8 ЧЕЛ М8ЛТ ПОНЗ ЛА КАПЕТ8Л АННІЙ А8Т ОКТОМВРІ 1838.

АЧЕЛОРА КАРІЙ АНКЕЕ КОНТРАКТ, СЗ ПОАТЕ ДА ШІ ЧЕВА С8МІЗ ДЕ БАНІ АНАІНТЕ ПЕ АННГХ СК8Д8М8НТ8Л ЧЕ СЗ ВА ФАЧЕ АПОЙ КЖНД СЗ ВА АНКЕІД ВІНДЕРЕА, ДЕК8МВА САНТ АН СТАРЕ А ДА СІГ8РІСІРЕА ПРЕСКРІС ШІ ЧЕРЧЕТАТГ ПРІН ДЕРЕГ8ТОРІА ФІШКАЛХ.

ОІСІ8, 25. Октомврі 1838. (к. н.)  
ДВАДА К. К. ЦЕНЕРАЛКОМАНДО АН АРДВАД

### А Н ЩІІ Н Ц А Р Е.

АНТР'О 8ЛІЦХ ДІН ЧЕЛЕ МАЇ ДЕ ФР8НТЕ АЧЕТЦІЇ ЕСТЕ О КАСІ МАРЕ ДІН МАТЕРІЕ Б8ННЖ ЗІДІТГ, АНТР'З КАРЕ СЗ АФЛ8 АС8ПРА О ПТ ОД8І, ЛА П8МЖНТ ЧІНЧІ ОД8І КАРЕ СЗ ПОТ ФОЛОСІ ШІ ДЕ БОЛТЕ (ПР8ВЗЛІЙ) СА8 ДЕ К8РЧМЕ, ДОЗ К8К8Т8РІЙ 8НА МАЇ АЛЕС АНТОКМІТ8 ПЕНТР8 ФАМІЛІЕ АВ8ЦІ, О ПІВНІЦХ, 8Н ГРАЖД ПЕНТР8 ОПТ КАЙ К8 ШОП ДЕ ФАН ШІ К8 8Н ГРЖНРІЙ МАРЕ, ТОАТЕ СІГ8РІСІТЕ ДЕ ФОК, О К8РТЕ ПАРДОСІТГ ФР8МОС, АНТР8РЕА ШІ ЕШІРІА КВТРЗ ДОЗ 8ЛІЦІ, СЗ АФЛ8 ДЕ ВІНД8Т АН ЗІЛГЕ АЧЕСТЕ. ДІН ПРЕЦ8Л К8МП8РХТОДРЕ Ж8М8ТАТЕ КАПІТАЛХ Р8МЖНЕД ПЕ КАМЖАТГ ЛА МОШЕНІТОСІ8Л КАСІЙ КАРЕ О ВА А8А. ВОІТОРІЙ ДЕ А К8МП8РДА ПОТ СЗ СЗ АНЦЕЛЕГ8 К8 СТРДЖА КАСІЙ АН 8ЛІЦА К8ЛД8РАРІЛОР Нро 194.

### ВІН ДЕ КІР8 ДЕ 12 АНІ.

ОЗ АФЛ8 ДЕ О КАЛІТАТЕ ПРЕД Б8ННЖ КОМАНДАРІ Н8МІТ, ЛА Р8ДОЛФ ОРГІДАН, К8ПА 2 ФЛ. 30 кр., ші К8 СТІКЛА 2 ФЛ. 42 кр. к в.

ПРВД8Л Б8К8Т8ДОР АНБРІШОВ  
ла 19. Окт. к. н. (АН БАНІ ДЕ БАЛ8ТГ.)

О ГКЛІАТГ ДЕ ЯРДІАЛ.	Р.Ф.	Вр.
ЧЕЛ МАЇ ФР8МОС	11	—
, , ДЕ МІЖЛОК	10	—
, , АІ ЖОС	9	—
ОБІК8РІЕЦ	8	24
С8Кара	6	42
ОР88Л	5	—
ОВ88Л	1	36
ХІРІШКА	4	30
МІЛДІ8Л	4	—
К8К8Р8ХА	4	36